



Gemeinde STEGEN

Amtliche Bekanntmachungen und Mitteilungen

Jahrgang 44
Donnerstag,
07.03.2013
KW 10

Herausgeber: Bürgermeisteramt Stegen, Dorfplatz 1, 79252 Stegen, Telefon: 07661 39690, Telefax: 07661 396969,

E-Mail: gemeinde@stegen.de, Internet: www.stegen.de, Verantwortlich für den redaktionellen Teil: Bürgermeister Kuster oder Vertreter im Amt, Verantwortlich für den übrigen Inhalt: Anton Stähle, Meßkircher Str. 45, 78333 Stockach, Druck: Primo-Verlagsdruck, Meßkircher Str. 45, 78333 Stockach, Telefon 07771 9317-11, Telefax 07771 9317-40, E-Mail: info@primo-stockach.de, Internet: www.primo-stockach.de



Amtliche Bekanntmachungen

Bauplatzvergabe Oberbirken

Im Neubaugebiet Oberbirken verkauft die Gemeinde neben einem Mehrfamilienhausgrundstück 12 Bauplätze für Doppelhäuser. Die Doppelhausgrundstücke eignen sich besonders zum Bau von 1 bis 2 größeren Wohnungen (Nutzung von 1 bis 2 Familien oder als Mehrgenerationenhaus). Die Gemeindeverwaltung lädt alle an einem Doppelhausbauplatz interessierten Einwohner/-innen am Montag, 11. März 2013, 18.00 Uhr, in den Bürgersaal des Rathauses Stegen zu einer Informationsveranstaltung ein. Bewerbungsunterlagen werden an diesem Abend verteilt und können auch ab 12. März 2013 über die Homepage der Gemeinde Stegen (<http://www.stegen.de>, Rubriken Rathaus/Gremien – Bebauungspläne) abgerufen werden. Kauf- und Mietinteressenten für Wohnungen im neuen Mehrfamilienhaus in Oberbirken werden zu einem späteren Zeitpunkt zu einem Informationsgespräch über das Gemeindemitteilungsblatt eingeladen.

Sportler/-innenehrung

Die diesjährige Sportler/-innenehrung der Gemeinde Stegen findet am Donnerstag, den 21. März 2013, ab 18.30 Uhr in der Kageneckhalle Stegen statt.

Alle mit dem Sport verbundenen Personen wie beispielsweise Trainer/-innen, Betreuer/-innen, Familienangehörige der zu ehrenden Sportler/-innen wie auch die gesamte Stegener Bürgerschaft sind zu dieser Veranstaltung recht herzlich eingeladen.

Die von den Stegener Vereinen vorgeschlagenen zu ehrenden Sportler/-innen wurden bzw. werden direkt über die Vereine eingeladen.

Geben Sie der Sportler/-innenehrung durch Ihre Teilnahme einen würdigen Rahmen und honorieren Sie durch Ihre Teilnahme die Leistungen unserer Sportler/-innen.

(Jugend-)Schöffen gesucht

Die Gemeinde hat für die Geschäftsjahre 2014 - 2018 wiederum 6 Schöffen und 3-4 Jugendschöffen (Laienrichter) vorzuschlagen.

Die Schöffen sind bei Strafgerichtsverfahren in den Amts- und Landgerichten tätig. Neben dem Vorsitzenden Richter in Amtsgerichten und den kleinen Strafkammern am Landgericht werden 2 Schöffen als Richter eingesetzt. Bei der großen Strafkammer und den Schwurgerichtskammern am Landgericht werden 3 Berufsrichter und 2 Schöffen eingesetzt. Die Schöffen haben das gleiche Frage- und Stimmrecht wie die Berufsrichter.

Jugendgerichte (für 14- bis 21-Jährige) erster Instanz sind beim Amtsgericht der Jugendrichter (ohne Schöffen) und das Jugendschöffengericht (Vorsitzende(r) und 2 Schöffen), beim Landgericht die Kleinen und Großen Jugendkammern (ein Berufsrichter, 2 Schöffen bzw. 3 Berufsrichter, 2 Schöffen)

Das Schöffennam ist ein Ehrenamt, für welches kein Entgelt bezahlt wird. Doch werden Zeitversäumnis, Aufwand und Fahrtkosten entschädigt. Gegenüber den etwaigen Arbeitgebern besteht ein Freistellungsanspruch.

Voraussichtlich werden die (Jugend-)Schöffen zu nicht mehr als 12 ordentlichen Sitzungstagen im Jahr herangezogen.

Die Vorschlagsliste „soll alle Gruppen der Bevölkerung nach Geschlecht, Alter, Beruf und sozialer Stellung angemessen berücksichtigen. Das Schöffennam verlangt in hohem Maße Unparteilichkeit, Selbstständigkeit und Reife des Urteils, aber auch geistige Beweglichkeit und wegen der anstrengenden Tätigkeit in der strafgerichtlichen Hauptverhandlung - körperliche Eignung.“

Jugendschöffen sollten zudem erzieherisch befähigt und in der Jugenderziehung erfahren sein.

In die Vorschlagsliste dürfen ferner nur Personen aufgenommen werden, die Deutsche im Sinne des Artikels 116 des Grundgesetzes sind.

Zum Amt des (Jugend-)Schöffen unfähig sind:

- Personen, die in Folge Richterspruchs die Fähigkeit zur Bekleidung öffentlicher Ämter nicht besitzen oder wegen einer vorsätzlichen Tat zu einer Freiheitsstrafe von mehr als 6 Monaten verurteilt sind;
- Personen, gegen die ein Ermittlungsverfahren wegen einer Tat schwebt, die den Verlust der Fähigkeit zur Bekleidung öffentlicher Ämter zur Folge haben kann.

Nicht in das (Jugend-)Schöffennam berufen werden sollen:

- Personen, die bei Beginn der Amtsperiode das fünfundzwanzigste Lebensjahr noch nicht vollendet haben würden
- Personen, die das siebzigste Lebensjahr vollendet haben oder es bis zum Beginn der Amtsperiode vollenden würden
- Personen, die zur Zeit der Aufstellung der Vorschlagsliste nicht in der Gemeinde wohnen
- Personen, die aus gesundheitlichen Gründen zu dem Amt nicht geeignet sind (behinderte Menschen sind hiermit nicht gemeint)
- Personen, die in Vermögensverfall geraten sind
- Personen, die als ehrenamtliche Richter in der Strafrechtspflege in 2 aufeinander folgende Amtsperioden tätig gewesen sind, von denen die letzte Amtsperiode zum Zeitpunkt der Aufstellung der Vorschlagslisten noch andauert.

Folgende Berufsgruppen sollen als Schöffen nicht eingesetzt werden: Berufsrichter, Staatsanwälte, Rechtsanwälte, Polizeibeamte und Pfarrer.

Die Vorschlagsliste wird vom Gemeinderat grundsätzlich in öffentlicher Sitzung (voraussichtlich am 16. April 2013) beraten und erstellt. Die vom Gemeinderat beschlossene Vorschlagsliste ist danach eine Woche lang zu jedermanns Einsicht aufzulegen und unter Hinweis auf eine gesetzliche Einspruchsfrist öffentlich bekannt zu machen.

Die endgültige Wahl der Schöffen erfolgt durch einen Schöffenwahlausschuss beim Amtsgericht, die Wahl der Jugendschöffen durch den Jugendhilfeausschuss beim Landkreis.

Ein ausführlicher „Leitfaden für Schöffen“ kann auch im Internet unter www.justiz.baden-wuerttemberg.de aufgerufen werden bzw. kann im Bürgermeisteramt, Herr Link, Zimmer 18, abgeholt werden - solange der Vorrat reicht. Weitere Informationen sind auch im Internet unter www.schoeffen.de abrufbar.

Interessenten für das Jugendschöffen- oder das Schöffenamts werden gebeten, sich bis spätestens 20. März 2013 mit Herrn Link (Tel. 3969-23) in Verbindung zu setzen. Weitere Informationen und Bewerbungsvordrucke finden Sie unter www.schoeffenwahl.de. Kurzbewerbungen können auch schriftlich an das Bürgermeisteramt Stegen, Dorfplatz 1, oder per E-Mail unter gemeinde@stegen.de erfolgen und sollten folgende Angaben enthalten: Familiennamen, Geburtsnamen (sofern er nicht mit dem Familiennamen übereinstimmt), Vornamen, Geburtstag, Geburtsort (bei kreisangehörigen Gemeinden in Deutschland mit Angabe des Landkreises, bei Gemeinden im Ausland mit Angabe des Staates), Beruf, Wohnanschrift mit Straße und Hausnummer. Bei der Bewerbung sollten Sie angeben, ob Sie sich für das Amt des Schöffen, das des Jugendschöffen oder für beide Ämter (dann bitte mit Angabe der Prioritäten) interessieren. Über die Schöffen wird von den Gerichten eine unbeschränkte Auskunft aus dem Bundeszentralregister eingeholt, daher sind die o.g. Angaben unbedingt erforderlich.

Sollten Sie Dritte für das Schöffenamts vorschlagen, so bitten wir darum, die Vorgesprochenen vorab um deren Zustimmung zu bitten.

Fundsachen

Folgende Gegenstände wurden im Rathaus Stegen, Fundbüro, Zimmer 19, Frau Rombach, Tel. 3969-36, abgegeben:

- Damenarmbanduhr, Fundort Bildungs- u. Beratungszentrum
- Schlüssel mit Anhänger „TÜV Freiburg“, Fundort vor Bäckerei Reiß

Leerung der Papiertonnen

Die nächste Leerung der Papiertonne findet am Mittwoch, 13.03.2013 ab 6.00 Uhr statt. Bei Problemen mit der Leerung wenden Sie sich bitte direkt an die Firma Meier, Bad Krozingen, Tel. 07633/10080, oder an die Abfallberatung, Tel. 01802/254648.

Bitte nutzen Sie bevorzugt die Altpapiersammlungen durch das DRK Stegen und die Freiw. Feuerwehr Eschbach. Die Vereine finanzieren mit dem Erlös aus der Sammlung ihre wichtige ehrenamtliche Arbeit. Diese Termine sind im Abfallkalender ebenfalls aufgeführt.

Sperrmüllbörse

1 Schrankwand und 1 Kastenbett, Tel. 6784

Geschwindigkeitsmessung

wurde vom Landkreis durchgeführt:

Datum:	21.02.2013
Zul. Höchstgeschwindigkeit:	50
Messpunkt:	L 133, Kreuzung Erwin-Kern-Straße
Einsatzzeit:	13.08 – 16.08 Uhr
Gemessene Fahrzeuge:	666
Beanstandungen:	42
Höchstgeschwindigkeit:	76
Datum:	28.02.2013
Zul. Höchstgeschwindigkeit:	50
Messpunkt:	OT Reckenberg, L 127, Nr. 5
Einsatzzeit:	5.46 – 11.35 Uhr
Gemessene Fahrzeuge:	1007
Beanstandungen:	56
Höchstgeschwindigkeit:	73



Notdienste

Bereitschaftsdienst für das Dreisamtal

Notfallsprechstunde Gemeinschaftspraxis Dr. Peter Krimmel u. Martin Reisch Sa., So. u. alle Feiertage ab 10.00 Uhr

Notfallpraxis für Erwachsene - Uniklinik, Tel. 0761/8 09 98 00

Notfallpraxis für Kinder - St. Josefskrankenhaus, Tel. 0761/80 99 80 99

Zahnärztlicher-Notdienst
0180/3 22 25 55-45

Kirchl. Sozialstation Dreisamtal e. V.:
Tel. 98 68-0

Mob. Soz. Hilfsdienst der Diakonie
Tel. 9384-17

Dorfhelferinneneinsatzleitung:
Tel. 70 77

Gemeindepsychiatrische Dienste
Tel. 9046-0

Der Notdienst geht jeweils von 8.30 Uhr bis um 8.30 Uhr des Folgetages.

Samstag

Breisgau-Apotheke,
Eisenbahnstr. 64, Freiburg,
Tel. 0761/24288

Sonntag

Waldsee-Apotheke,
Schwarzwaldstr. 127, Freiburg,
Tel. 0761/32524

Montag

Pinocchio-Apotheke,
Günterstalstr. 11, Freiburg,
Tel. 0761/7075155

Dienstag

Bären-Apotheke,
Hirschenweg 6, Stegen,
Tel. 931777

Mittwoch

Greifen-Apotheke,
Bahnhofstr. 6, Kirchzarten,
Tel. 5313

Donnerstag

Easy-Apotheke,
Bismarkallee 13 (im Hbf.), Freiburg,
Tel. 0761/2967780

Freitag

Falken-Apotheke,
Sonnenbergstr. 1, Freiburg,
Tel. 0761/65280

Innovationspreis des Landes

Der Dr.-Rudolf-Eberle-Preis zeichnet beispielhafte Leistungen bei der Entwicklung neuer Produkte, Verfahren und technologischer Dienstleistungen oder bei der Anwendung moderner Technologien in Produkten, Produktion oder Dienstleistungen aus. Für den Landesinnovationspreis stehen jährlich ein Preisgeld in Höhe von insgesamt 50.000 Euro sowie ein Sonderpreis für junge Unternehmen in Höhe von 7.500 Euro zur Verfügung. Nähere Informationen unter www.innovationspreis-bw.de oder Tel. 0711 1232602.

Forum ernähren, bewegen, bilden

Brot backen, mit oder ohne Hefeteig, ist gar nicht so schwierig. Mit etwas Übung und Fantasie gelingt es eigene Brotrezepte umzusetzen. Die wichtigsten Grundregeln und verschiedene Teigführungen lernen die Teilnehmer im Rahmen eines Samstagworkshops des Forums ernähren, bewegen, bilden des Landratsamtes Breisgau-Hochschwarzwald kennen.

Dieser Vertiefungsworkshop findet am 16. März von 10:00 – 14:00 Uhr in der Schulungsküche des Forums am Europaplatz 5 in Breisach statt. Mitzubringen ist eine Schürze. Die Teilnahmekosten betragen 15 Euro. Anmeldungen sind bis zum 12.03. unter 0761 2187-9580 oder online unter www.forum-ebb.de möglich.

Berufe in Uniform

Am Donnerstag, 21. März, informieren Einstellungsberater der Bundeswehr, der Bundespolizei, der Polizeidirektion Freiburg und der Zollverwaltung über „Berufe in Uniform“. Die Veranstaltung beginnt um 14 Uhr im Berufsinformationszentrum der Agentur für Arbeit Freiburg, Lehener Straße 77.

Interessierte Jugendliche erfahren in Vorträgen und daran anschließenden Beratungen (bis 16:30 Uhr) alles Wissenswerte zur Laufbahn bei Bundeswehr, Polizei oder Zoll.

Eine Anmeldung ist zur kostenlosen Veranstaltung ist nicht erforderlich. Mehr Information gibt es unter 0761 2710 264.

Freiwilliges soziales Jahr

Für das kommende Jahr suchen wir für unser Burger Kinderhaus eine weibliche/männliche Person, die als Praktikant/Praktikantin ab September 2013 ein freiwilliges soziales Jahr ableisten möchte.

Der Einsatz der/des Freiwilligen entspricht den gesetzlichen Bestimmungen des Gesetzes zur Förderung von Jugend-Freiwilligendiensten, erfolgt ganztägig in einer überwiegend praktischen Hilfstätigkeit, die an den Lernzielen orientiert ist. Das FSJ dient der Orientierung und Persönlichkeitsbildung junger Menschen und ist eine Maßnahme der Jugendbildung. Der Jugend-Freiwilligendienst gehört zu den besonderen Formen des bürgerschaftlichen Engagements. Die Praktikantin/der Praktikant erhält während des FSJ monatlich ein Taschengeld

Das Kinderhaus Kirchzarten-Burg ist eine pädagogische Einrichtung für Kinder **von 1 – 8 Jahren**. Das Kinderhaus arbeitet im teiloffenen Konzept.

Weitere Fragen und Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte an die Leiterin im Kinderhaus Burg, Frau Elke Bentheim, Kelttenring 172, 79199 Kirchzarten, Tel. 3318.



Umwelttipp

Abschalten statt Stand-by

Schalten Sie Ihre Geräte ganz aus, denn auch im Stand-by-Modus verbrauchen elektrische Geräte Strom und belasten Ihren Geldbeutel und das Klima erheblich. Im Elektrofachhandel erhalten Sie abschaltbare Steckdosenleisten, die es Ihnen ermöglichen, Fernseher, Stereoanlage oder Drucker den ‚Saft‘ abzudrehen. Schalten Sie Ihren Monitor aus, wenn Sie Ihre Arbeit am Computer für längere Zeit unterbrechen oder aktivieren Sie den Schlafmodus, da ein Bildschirmschoner keinen Beitrag zum Stromsparen liefert. Ziehen Sie Ladegeräte nach Gebrauch immer aus der Steckdose, da sie auch Strom abzapfen, wenn sie nicht in Betrieb sind. Wenn Sie in Urlaub fahren, sollten Sie alle elektrischen Geräte - auch Boiler und Durchlauferhitzer - vom Netz nehmen.



Schulische Nachrichten

Grundschule Eschbach

Am Freitag, 15. März 2013 findet in der Zeit von 8.30 bis 11.30 Uhr die Anmeldung der Schulanfänger in der Grundschule Eschbach statt.

Zur Einschulung kommen:

- alle Kinder, die bis zum 30.09.2013 das sechste Lebensjahr vollendet haben.
- Kinder, die im Vorjahr vom Schulbesuch zurückgestellt wurden, müssen erneut angemeldet werden.
- Kinder, die zwischen dem 01.10.2013 und dem 30.06.2014 das sechste Lebensjahr vollenden und auf Wunsch der Erziehungsberechtigten eingeschult werden sollen.

Zur Anmeldung benötigt die Schulleitung die Geburtsurkunde. Die Vorstellung der Kinder ist bei der Anmeldung nicht erforderlich.

Werkrealschule Dreisamtal

Am 16. März 2013 präsentiert die Werkrealschule Dreisamtal ihre Arbeit der Öffentlichkeit.

Die Veranstaltung findet am Schulstandort Stegen statt. In der Zeit von 10.00 Uhr – 12.00 Uhr besteht die Möglichkeit, das Profil der Schule kennen zu lernen. Lehrkräfte und Schülerinnen und Schüler stellen die Arbeit in den für die Werkrealschule typischen Fächern und Fächerverbänden vor. Daneben präsentiert sich die Erlebnispädagogik, die für die 7. Klassen zum Schulprofil gehört. Zudem besteht die Möglichkeit, sich über die Aufgabenstellungen bei Lernstandsdiagnosen und Kompetenzanalysen zu informieren.

Der Tag der offenen Tür richtet sich an Eltern und Schüler der Werkrealschule, an die Eltern und Schüler der 4. Klassen der Grundschulen und an alle am Schulgeschehen Interessierten.

Die Anmeldetermine für die neuen 5. Klassen sind am 20. und 21. März 2013 auf dem Rathaus in Buchenbach und am 20. März 2013 im Schulsekretariat in Stegen. Diese Termine gelten jeweils für die Zeit von 8 – 12 Uhr oder nach telefonischer Absprache.

Tag der offenen Tür

an der Realschule am Giersberg in Kirchzarten für die Eltern der Grundschüler Klassen 4, für alle Eltern der Realschule am Giersberg in Kirchzarten und für interessierte Bürger unserer Einzugsgemeinden am Samstag, den 9. März 2013 von 10.00 bis 14.00 Uhr. Eingeladen sind ebenfalls alle an der Arbeit der Realschule am Giersberg interessierten Bürger.

Eingebunden in den Tag der offenen Tür sind folgende Veranstaltungen:

- von 09.15 bis ca. 10.00 Uhr für alle Eltern der Realschulklassenstufe 6: Informationsveranstaltung über den Wahlpflichtbereich in der Aula des Schulzentrums anschließend Vorstellung der Fachbereiche in den Fachräumen mit Fragemöglichkeiten.
- um 10.15 Uhr für alle Eltern der Grundschulklassen 4: Eröffnung des Tages der offenen Tür mit einer Informationsveranstaltung über die Realschule und die besondere Ausprägung der Realschule am Giersberg Kirchzarten. Hier erhalten alle Eltern Entscheidungshilfen und wichtige Informationen über die Schulwahl.
- Ein genaues Veranstaltungsprogramm über alle Angebote wird allen Eltern der Realschule am Giersberg Kirchzarten und allen Eltern der Grundschüler Klassen 4 des Einzugsgebietes über die jeweilige Schule ausgehändigt.

Für Verpflegung sorgen verschiedene Klassen mit tatkräftiger Unterstützung durch ihre Eltern.

Anmeldung an der Realschule Kirchzarten für Grundschüler der Klassen 4:

Mittwoch, 20.03.2013 von 8.00 Uhr – 12.00 Uhr und 14.00 Uhr – 17.00 Uhr und Donnerstag, 21.03.2013 von 8.00 – 12.00 Uhr.

Zur Anmeldung bitte mitbringen:

1. Geburtsurkunde
2. Formular „Anmeldung bei der weiterführenden Schule“

Die Volkshochschule Dreisamtal e.V.

sucht für den aus Altersgründen ausscheidenden Stelleninhaber bis spätestens zum 01. September 2013 einen ehrenamtliche(n) Leiterin/Leiter.

Das Tätigkeitsfeld umfasst Verwaltungsaufgaben eines modern geführten Büros mit drei Mitarbeiterinnen, die Erstellung von Jahresprogrammen, die Abwicklung des Rechnungswesens und die Repräsentation des Vereins nach Außen. Erwünscht sind pädagogische Erfahrungen, soziales Engagement, solide EDV-Kenntnisse und profilierte Kontaktfähigkeit. Geboten wird eine Aufwandsentschädigung.

Informationen erteilt auf Anfrage der jetzige Stelleninhaber, Herr Metzger unter Tel. 5827 oder info@vhs-dreisamtal.de.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen werden bis zum 30. März 2013 erbeten an den 1. Vorsitzenden der VHS Dreisamtal, Herrn Bürgermeister Andreas Hall, Talvogtei 12, 79199 Kirchzarten.

Mitgliederversammlung:

Alle Mitglieder und Freunde des Vereins Volkshochschule Dreisamtal e. V. sind herzlich zur Mitgliederversammlung eingeladen.

Ort: Oberried, Klosterplatz 4, Rathaus,
kleiner Wilhelmitensaal

Termin: Dienstag, den 2. April 2013

Zeit: 18.00 Uhr

Zur Tagesordnung stehen u.a. Bericht des 1. Vorsitzenden, Jahresbericht 2012 des VHS-Leiters sowie Beschlussfassung über den Haushaltsplan 2013.

Schüler suchen Gastfamilien

Im Rahmen eines Gastschülerprogramms mit Schulen aus Brasilien und Russland sucht die DJO - Deutsche Jugend in Europa Familien, die offen sind, Schüler als „Kind auf Zeit“ bei sich aufzunehmen, um mit und durch den Gast den eigenen Alltag neu zu erleben. Die Familienaufenthaltsdauer für die Schüler aus Brasilien/Sao Paulo ist vom 29.06.2013 – 24.07.2013, aus Russland/Samara und Russland/St. Petersburg vom 22.06.2013 - 24.07.2013.

Dabei ist die Teilnahme am Unterricht eines Gymnasiums oder einer Realschule am jeweiligen Wohnort der Gastfamilie für den Gast verpflichtend. Die Gastschüler sind zwischen 15 und 17 Jahre alt und sprechen Deutsch als Fremdsprache.

Ein viertägiges Seminar vor dem Familienaufenthalt soll den Jungen und Mädchen auf das Familienleben bei Ihnen vorbereiten und die Basis für eine aktuelle und lebendige Beziehung zum deutschen Sprachraum aufbauen helfen.

Bei Interesse wenden Sie sich bitte an: DJO-Deutsche Jugend in Europa e.V., Schlossstraße 92, 70176 Stuttgart. Nähere Informationen erteilen gerne

Herr Liebscher unter Telefon 0711-625138 Handy 0172-6326322, Frau Sellmann unter Telefon 0711-6586533, Fax 0711-625168, e-Mail: gsp@djobw.de, www.gastschuelerprogramm.de.

Neuer Studiengang

zum/zur Betriebswirt/in (VWA) und Bachelor of Arts in Business Administration (B.A.BA) ab September 2013. Betriebswirtschaftliche Kenntnisse sind heute notwendiges Zusatzwissen in vielen Verwaltungen und Betrieben. Berufsbegleitend, praxisorientiert und auf hohem Niveau lässt sich dieses Wissen an der Verwaltungs- und Wirtschafts-Akademie (VWA) für den Regierungsbezirk Freiburg e.V. erwerben. Im September beginnen in Freiburg und Offenburg die neuen Studiengänge zum/zur Betriebswirt/in (VWA). Parallel dazu kann der akademische Grad Bachelor of Arts in Business Administration (B.A.BA) erworben werden.

Weiterbildung neben dem Beruf

Auch ohne Abitur möglich!

Nur zwei Abende pro Woche in Freiburg, Offenburg oder Villingen-Schwenningen

Termine und weitere Infos unter www.vwa-freiburg.de

Informationen und Anmeldung:

VWA Freiburg, Eisenbahnstraße 56, 79098 Freiburg, Tel. (0761) 38673-0, info@vwa-freiburg.de, www.vwa-freiburg.de



Kirchliche Termine

Kath. Kirchengemeinde Herz-Jesu

Samstag, 09.03.2013

9.00 – 13.00 Uhr Erstkommunionvorbereitung im Pfarrsaal

17.30 Uhr Rosenkranzgebet

18.00 Uhr Eucharistiefeier

Sonntag, 10.03.2013

10.30 Uhr Eucharistiefeier / Familiengottesdienst

15.00 Uhr Kreuzwegandacht

Dienstag, 12.03.2013

Kein Gottesdienst in der St. Johanneskapelle Zarten

Mittwoch, 13.03.2013

9.30 – 10.30 Uhr im Ökumenischen Zentrum in Stegen - „Exerzitionen im Alltag“ in der Fastenzeit

19.30 Uhr Abendgebet mit Gespräch zum geistlichen Übungsweg in der Fastenzeit 2013 in Der Schlosskapelle

Donnerstag, 14.03.2013

Kein Gottesdienst

Freitag, 15.03.2013

18.30 Uhr Rosenkranzgebet

19.00 Uhr Eucharistiefeier in der Schlosskapelle

Nähaktion für Sternsinger in Stegen

Wir werden uns am Montag, 11.03.2013 um 15.30 Uhr im Pfarrsaal treffen, um noch weitere Umhänge und Unterkleider für unsere Sternsinger zu nähen. Es wäre toll, wenn Sie Zeit und Lust haben, uns dabei zu unterstützen.

Wenn vorhanden, bringen Sie bitte Nähmaschine, Stoffschere und Maßband und evtl. vorhandene Bordüren zum Verzieren mit. Wir freuen uns auf Ihre Mithilfe!

Für weitere Infos stehen Ihnen gerne Conny Haupt, Tel. 2377 oder das Pfarrbüro, Tel. 61065 zur Verfügung

Firmung im November 2013

Dieses Jahr findet wieder eine Firmung statt am Wochenende 22.-24. November (genauer Termin wird noch bekannt gegeben). Firmen lassen können sie die Jahrgänge vom 1.7.96 - 30.6.98 und ältere Jugendliche und Erwachsene, die gefirmt werden möchten. Zum Auftakt der Firmvorbereitung findet am Dienstag, den 7. Mai um 19.00 Uhr ein Jugendgottesdienst in Herz-Jesu, Stegen, zum Thema „Firmung-ist das was für mich?“ statt. Im Anschluss gibt im Pfarrsaal ein Infotreffen für die Eltern der Firmlinge.

Kath. Kirchengemeinde St. Jakobus

Sonntag, 10.03.2013

9.00 Uhr Eucharistiefeier

Donnerstag, 14.03.2013

Kein Gottesdienst

Freitag, 15.03.2013

Kein Schülertagesdienst

Evang. Versöhnungsgemeinde Stegen

Gottesdienst:

Sonntag, 10.03.2012

10.00 Uhr Gottesdienst (Präd. Susanne Berninger) im Ökum. Zentrum Stegen

Chorkonzert:

Samstag, 9.3.2013, 20.00 Uhr,

Evang. Gemeindezentrum Kirchzarten, Schauinslandstr. 8:

Chorkonzert Johannes Brahms – Ein deutsches Requiem, Kammerchor Emmendingen, Tallis Ensemble Freiburg, Eva Soler – Sopran, Manfred Plomer – Bariton, Yasuko Hirano-Mesquita und Alfonso Gómez – Klavier, Leitung: David Mesquita

KjG-Eschbach

Du bist 8 bis 12 Jahre alt? Du hast Lust mit deinen Freunden und anderen Gleichaltrigen und mit viel Witz und Spaß an einem Sporttag in Eschbach teilzunehmen? Wann: 09.03.2013, 15-17 Uhr, in der Mehrzweck-Halle Eschbach.

Was du mitbringen solltest: Gute Laune, Sportsachen, Verpflegung (Trinken, evtl. Snack).



Vereinsnachrichten

Frühjahrsmarkt in Stegen

Zum 20mal veranstaltet die Wandergruppe Stegen e.V. am 10. März 2013 den Frühjahrsmarkt in Stegen. In der Kageneckhalle warten rund 40 Aussteller mit Kunsthandwerk und Dekoideen für die Ostertage. Für die Kinder gibt es eine Basteilecke und Kinderschminken wird angeboten.

Ein preisgünstiger Mittagstisch wartet auf die Besucher und in der Kaffeestube warten selbstgebackene Kuchen und Torten auf Ihre Abnehmer. Der Markt ist von 11.00 – 17.00 Uhr geöffnet!

FSV Rot-Weiß Stegen

Sa., 09.03.2013,

15.30 Uhr, FC Teningen – FSV Rot-Weiß Stegen I

So., 10.03.2013,

15.00 Uhr, VfR Merzhausen - FSV Rot-Weiß Stegen II

DRK - Ortsverein Stegen

Einladung zur Mitgliederversammlung am Freitag, den 08.03.2013, 20:00 Uhr. Die Versammlung findet im Raum Schauinsland (1. OG) im Haus der Vereine, Im Gewerbepark in Stegen, statt. Zur Tagesordnung stehen u.a. die Satzungsänderung sowie Ehrungen von aktiven Mitgliedern und Fördermitgliedern.

Jagdgenossenschaft Wittental

Zur diesjährigen Jahreshauptversammlung am Dienstag, 19. März 2013 um 19.30 Uhr im Gasthaus Bären in Zarten sind alle Mitglieder herzlich eingeladen.

Senioren Eschbach

Am Freitag, den 15. März machen wir eine Halbtages Kaffeefahrt. Abfahrt: 13.00 Uhr, Halle Eschbach. Florian Läufer wird uns wieder einige schöne Dinge zeigen.

Wir bitten um Anmeldung. Tel. 98 88 75, Frau Zahn, oder Frau Zipfel, Tel. 23 02.

Tourismus Dreisamtal

Regelmäßige Termine

Dienstags:

13:30-16:30 Uhr: Lama Trekking Begleitet von unseren Lamas wandern wir über unseren Hofberg und genießen zwischen durch, außer dem herrlichen Panoramablick ins Dreisamtal, eine kleine Stärkung vom Hof. Auf dem Rückweg kehren wir zur Kaffeepause in den Landgasthof ‚Zum Rössle‘ in Dietenbach (Kirchzarten) ein. Treffpunkt: Ruhbauernhof, Kirchzarten, Dietenbach 9, Anmeldung und Infos: Familie Maier, Tel. 61920, per Mail: mm.maier@t-online.de. Kosten: 12 € pro Pers., 40 € pro Familie (4-5 Pers.), ohne Einkehr.

Mittwochs:

Witterungsabhängig!

10 Uhr: Schneeschuh Tour: Nach einer kurzen Einweisung starten wir in eine zauberhafte Winterlandschaft. Geführte Tour – ca. 2 bis 2 ½ Stunden, anschließend Glühwein.

Treffpunkt: Schneesportschule Schauinsland in Oberried-Hofsgrund, Silberbergstraße 35. Kosten: 15,- Euro pro Person inkl. Ausrüstung. Anmeldung: Schneesportschule Schauinsland, Georg Rees Tel. 07602/288.

Freitags:

Witterungsabhängig!

14:30-ca. 18 Uhr: Segway Tour Dreisamtal

Nach kurzer Einweisung geht's los in Richtung Himmelreich und Burgruine Wiesneck, weiter durch Burg am Wald, Burg-Höfen nach Kirchzarten Ortsmitte (Pause), weiter nach Dietenbach, Geroldstal, Weilersbach und dann hoch zum Giersberg (Pause mit Einkehr), zurück rollen wir über Burg-Höfen zur Rainhofscheune. Die Tour kann nur bei schnee- und eisfreien Straßenverhältnissen stattfinden. Mindestteilnehmerzahl: 3 Personen.

Treffpunkt: Rainhofscheune, Höllentalstraße 96, Anmeldung: bis Mittwoch, 12 Uhr: Segway Point Freiburg, Tel. 0761/15648135, www.gr-ooove.de, Kosten: 79 € pro Person

Bauernhofmuseen:

Heimatstüble, Ortsverwaltung Zastler, Talstraße 27

Kleines, schnuckliges ‚Stüble‘ mit liebevoll platzierten alten Sehenswürdigkeiten.

Öffnungszeiten: Montags von 18 bis 20 Uhr

Gerne können Besuchstermine telefonisch vereinbart werden:
Tel. 989077 oder 5038.

Hansmeyerhof

mit dem Alemanne-Stüble in Buchenbach-Wagensteig.

Gerne können Besuchstermine telefonisch vereinbart werden:
Tel. 3965-40. Weitere Informationen erhalten Sie auch im Internet unter www.hansmeyerhof.de.

Schniederlihof in Oberried-Hofsgrund, Gegendrumweg 3
November bis April geschlossen!

Konzert im Kloster:

‚Für Kenner und Liebhaber‘, Kristian Bezuidenhout, Fortepiano
Sonntag 17.03., 19 Uhr, Wallfahrtskirche Mariae Krönung, Oberried. KARTENVORVERKAUF IN DER TOURIST-INFO

KARTEN IM VORVERKAUF bis 8. März für cft- freizeitmessen vom 9.-10. und 15.-17. März in Freiburg sind ab sofort in der Tourist-Info zum ermäßigten Preis von 5,50 € (Kinder 3 €) erhältlich. Die Eintrittskarte gilt ebenfalls als Freifahrtschein zur Messe und zurück.

Besuchen Sie uns auf der Messe am Stand der Schwarzwaldregion Freiburg: CFT in Freiburg: 15.-17. März

Weitere Informationen zu Veranstaltungen im Dreisamtal finden Sie im Online-Veranstaltungskalender auf www.dreisamtal.de, im ‚iPunkt Dreisamtal‘ oder bei der Tourist Info, Tel. 907980

Die Tourist-Info

ist von Montag bis Freitag von 9:30 bis 13:00 Uhr geöffnet.

Waldorfkindergarten Dreisamtal

Am Samstag, den 16. März veranstaltet der Waldorfkindergarten Dreisamtal in Buchenbach seinen nächsten Kinderkleidermarkt. Sie sind herzlich willkommen, bei uns in der Zeit von 14 – 16 Uhr im Friedrich-Husemann-Weg 5 zu stöbern. Wir können Ihnen gut erhaltene, übersichtlich sortierte Frühlings- und Sommerkleidung in kleinen und großen Größen, sowie Spielsachen, Bücher und andere Artikel für Kinder anbieten. Jeweils mit dem Schwerpunkt auf Naturmaterialien. Ebenfalls wird Sie ein kleines Café mit einer reichen Auswahl selbstgebackener Kuchen und Torten erwarten. Der Erlös kommt dem Kindergarten zugute.

Bei dieser Gelegenheit können Sie unseren Kindergarten kennen lernen. Es wird eine Erzieherin anwesend sein, die Ihnen gerne Ihre Fragen beantwortet.

Sie können gerne Ihre gut erhaltenen Sachen bei uns anbieten. Die dazu nötigen Anbieternummern bekommen Sie unter Tel. 980501 (ab 19 Uhr). Telefonische Rückfragen zu dieser Mitteilung sind unter 907555 möglich.

Angehörigenforum

Wenn Menschen psychisch erkranken, kann dies auch für Ihre Angehörigen das Auftreten von vielfältigen Fragen, Problemen und persönlichen Herausforderungen bedeuten. Mit unserem nächsten Angehörigenforum laden wir Angehörige, Freunde und Begleiter von psychisch erkrankten Menschen ein zum Thema: „Psychosen“ am Freitag, 08.03.2013 von 18:30 - 20:00 Uhr.

Ort: Friedrich-Husemann-Klinik, 79256 Buchenbach, Weidberghaus/Schulungsraum

Wir bitten um verbindliche Anmeldung bei unserem Sozialdienst, Frau Herud/Herr Siebert, Tel. 392 - 174/171 oder per E-Mail an: info@friedrich-husemann-klinik.de

Diakonie

Diakonisches Werk Breisgau-Hochschwarzwald, Haus Demant - Haus der Begegnung, Veranstaltungen im März

- Wir haben in unserer Werkstatt freie Plätze für Menschen mit Behinderung. Geöffnet von Montag bis Freitag von 13.30 bis 16.30 Uhr. (07661-905312)

Wir freuen uns über Ihr Interesse!- Senioren-Cafe für Menschen mit und ohne Behinderung
Freitag, 8. März um 14.30 Uhr

- Ulli Noethen liest für große und kleine Menschen „Das Sonnen-Ei“, eine Frühlingsgeschichte von Elsa Beskow.

Eines Tages findet die kleine Waldelfe eine große, goldleuchtende Kugel im Moos. Sie macht sich auf die Suche, woher dieses Ei wohl stammt und viele Freunde im Wald helfen ihr dabei.
Dienstag, 12. März um 15.00 Uhr

- Basteln mit Biggi für Kinder
am Freitag, 15. März von 15.00 bis 17.00 Uhr
Anmeldung bei Biggi Bastelgeschäft unter Tel. 62154

- 60+ und 6- (Großeltern, SeniorInnen und Kinder bis 6 Jahre)
Dienstag, 5., 12., 19. und 26. März um 14.30 - 16.30 Uhr
Kontakt: Liselotte Tritschler, Tel. 99905

- Gedächtnistraining für Jung und Alt
Donnerstag, 14. und 21. März von 15.00 bis 16.00 Uhr
Kontakt: Linda Feist, Tel. 62326

- Offener Freitags-Treff am 22. März um 14.00 Uhr
Dazu laden wir alle Rollstuhlfahrer/innen und Menschen mit Gehbehinderung ganz herzlich ein. Wir freuen uns über Ihre Teilnahme!
Kontakt: Liselotte Tritschler, Tel. 99905

- Seniorentreff Dreisamtal
am Donnerstag, 28. März um 16.00 Uhr
Neue Teilnehmende sind sehr willkommen - wir freuen uns über Ihr Interesse

Bildungswerk der Seelsorgeeinheit Kirchzarten

- Passionsmusik, Sonntag 10. März, 17 Uhr, in der St. Galluskirche Kirchzarten, „Manus tuae domine“. Geistliche Vokal- und Instrumentalmusik mit dem Barockensemble „Musica Canora“

- Dienstag, 12. März 2013, 20 Uhr, Gemeindehaus St. Gallus Kirchzarten.
Wo steht die Ökumene? Perspektiven für die Ökumene vor Ort im Dreisamtal. Vortrag und Diskussion mit Prof. Dr. Michael Bachmann, St. Märgen und Dr. Josef Zöhler, Oberried
An diesem Abend steht im Gespräch nicht zuletzt das im Mittelpunkt, was uns im Glauben verbindet.

Kneippverein Kirchzarten

- Training der Beckenbodenmuskulatur nach dem Konzept von Frau Tanzberger. In diesem Kurs lernen Sie z.B. die vielfältigen Belastungen kennen, denen unser Beckenboden im Alltag ausgesetzt wird. Über Wahrnehmungsübungen und gezieltes Beckenbodentraining können Sie diesen entgegenwirken. Ein gesunder Beckenboden vermittelt Ihnen Sicherheit und Selbstbewusstsein. Nützliche Tipps und Tricks sowie Verhaltensstrategien werden Ihnen mit auf den Weg gegeben.

Kursbeginn: Donnerstag, 14.03.13, 10.15-11.15 Uhr
Ort: Gymnastikraum im Wohn- und Pflegeheim
Kosten: 35 € für Mitglieder, 45,50 € für Nichtmitglieder für 7 Termine

Anmeldung: Margitta Kienzler, Krankengymnastin, Tel 2171, <http://www.kneippverein-kirchzarten.de>

- Vortrag: „Ist der Wunsch nach Heilung noch zeitgemäß. Kann die Selbstheilung gezielt angestoßen und erreicht werden.“, Dienstag, 19.03.2013, 19³⁰ Uhr.

Unsere heutige Einstellung zur Gesundheit. Wie entsteht eine Störung im Körper.

Wie funktioniert die Muskeltestung am Beispiel von N.I.S = Neurologisches Integrations System nach Dr. Philips. In welcher Weise erfolgt die Therapie bei N.I.S. Welche Erkrankungen können therapiert werden und wie erfolgreich.

Imkerverein St. Peter

Die diesjährige Generalversammlung findet am Samstag, den 09.03., um 20 Uhr im Cafe Schuler (Ortsteil Sägendobel) statt. Es wird Ehrungen und einen Vortrag von Siegfried Fink über die Durchwachsene Silphie als Energiepflanze und Bienenweide geben.

Kinderkleidermarkt in St. Märgen

Am Samstag, den 23. März findet in der Schwarzwaldhalle St. Märgen von 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr der diesjährige Frühjahrs/ Sommer-Kinderkleidermarkt statt.

Es werden übersichtlich sortierte saisonale Kinderkleidung, ein umfangreiches Spielwarenangebot und alles rund ums Kind/ Baby angeboten.

Stärken können Sie sich mit Kaffee, Kuchen und Waffeln - gerne auch zum Mitnehmen.

Wer Kleidung/Spielwaren etc. selbst abgeben möchte, kann sich hierfür ab 6. März im Rathaus St. Märgen oder in der Tankstelle Faller, St. Märgen, Etiketten abholen.

Der Erlös des KKM wird wieder der Förderung der Kinder und Jugendlichen der Gemeinde zu Gute kommen. Tel.: 921049 Löffler, 939378 Schuler.

Frühlingskonzert

Am Sonntag, den 17. März 2013 findet um 17 Uhr im Kapitelsaal des Kloster-Museums St. Märgen ein Frühlingskonzert mit der bekannten Sängerin Györgyi Dombrádi und dem Pianisten Lambert Bumiller statt. Unter dem Motto „Ich tanze mit dir in den Himmel hinein“ erklingen Lieder u.a. von Schubert, Schumann und Tschai-kowsky, sowie beschwingte Operettenmelodien von Robert Stolz. Tickets und Informationen bei der Tourist Info St. Märgen (07652) 1206-8390 und bei allen Vorverkaufsstellen der HTG.

Jahresprogramm

für Kinder und Jugendfreizeiten des Förderkreises Ferienzentren e.V. liegt im Zeitschriftenstand des Rathauses Stegen und den Ortsverwaltungen aus, solange der Vorrat reicht. Infos auch unter www.foefe.de



Ende des redaktionellen Teils

ENTDECKEN SIE MIT UNS DIE WELT – DIE SCHÖNSTEN REISEN 2013

primo LESERREISEN

SARDINIEN – entdecken Sie mit uns die „Karibik Europas“ zur schönsten Reisezeit! – direkt und bequem ab Friedrichshafen inklusive Gratis-Parkplatz! Bereits ab € 839,- p. P. im DZ/HP im Hotel Smeraldo Beach** Termine: 5. – 12.5.'13 oder 22. – 29.9.'13**

Unser ausgewähltes Hotel überzeugt durch seine traumhafte, ruhige Lage direkt am Privatsandstrand, nur wenige Gehminuten vom Ortszentrum Baja Sardinia entfernt. Die ausgezeichnete Küche mit zuvorkommenden Service wird Sie kulinarisch verwöhnen. Das optionale Ausflugspaket ist ein ganz besonderes Erlebnis. Für weitere Infos fordern Sie bitte unseren ausführlichen Sonderprospekt an!

SARDINIEN GEFÜHRTE ERLEBNISREISE

Mehr Infos: PRIMO-Reisebüro Meersburg, Daisendorferstr. 34, 88709 Meersburg, Tel. 0 75 32 / 80 01 - 13, www.aufundweg.net

Grüße zu Ostern

Buchen Sie Ihre Grußanzeige unter Tel. 0 77 71 / 93 17 - 11

primo verlag
Fachverlag für Amts-, Mitteilungs- und Infoblätter + Individual-Print

Verlag und Anzeigen: Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach, anzeigen@primo-stockach.de

Natürlich Gärtnern ohne Chemie

Bodenaktivator, Rasendünger und Universaldünger für alle Bäume, Hecken, Rosen und Blütenpflanzen **von Oscorna**

Obstgehölze jetzt bestellen – viele Beeren, Kleingehölze, Blütenstauden und Bodendecker sind vorrätig

Gartenpflege von A-Z , Beratung und Samstagsverkauf

Jeden Sa von 10-16 Uhr **Pfisterhof in Burg a. Wald**

GÄRTEN&STAUDEN F. Olbrich – Schaugarten am Hof: Ibbentalstraße 24, 79199 Kirchzarten **Tel. 0172 / 7684566**

Diesen (Anzeigen-) Platz werden Sie lieben!

Jetzt sichern: Tel. 0 77 71 / 93 17 - 11

primo verlag
Fachverlag für Amts-, Mitteilungs- und Infoblätter + Individual-Print

FLAMMENKUCHENWOCHE

Vom 1.3. - 16.03.13 probieren Sie
20 verschiedene Flammenkuchen in 2 Größen.

WEINSTUBE TROTTE

Hauptstraße 43 • 79199 Kirchzarten • Telefon 07661 - 79 06
Öffnungszeiten: Dienstag bis Samstag ab 18.00 Uhr



Heinz Baumann
www.heinz-baumann.de
79252 Stegen



Seit 1970

Tel.: 0 76 61/65 70

. Sanitärtechnik . Wellness . Badmodernisierung
. Heizungstechnik . Solaranlagen . Blechbearbeitung

Wir machen Ihre Steuererklärung!

Lohn- und Einkommensteuer Hilfe-Ring
Deutschland e.V. (Lohnsteuerhilfeverein)

Beratungsstellenleiterin Hildegard Hirschbihl
Am Osterbach 11 | 79254 Oberried | Tel. 07661-989232
hildegard.hirschbihl@steuerring.de
www.steuerring.de/hirschbihl



Wir erstellen Ihre Steuererklärung – für Mitglieder,
nur bei Arbeitseinkommen, Renten und Pensionen.

20. Frühlings- Markt STEGEN

10. März 2013 11.00 - 17.00 Uhr
Kageneckhalle Stegen
Veranstalter: Wandergruppe Stegen e.V.

Private Kleinanzeigen

Anzeigenannahme: Tel. 07771/93 17 - 11



M. Höcklin
Natursteinwerk

Große Ausstellung

viele Grabsteine zur Ansicht am Lager

Urnengrabsteine in vielfältiger
Auswahl. Ausführung von Urnen-
wandbeschriftungen.

Gerne senden wir Ihnen kostenlos
unseren Grabmalkatalog und
die neue Urnensteinbroschüre zu.

Steinbildhauermeister
Talstraße 20 | 79843 Löffingen
Tel. 07654- 407 | Fax 07654-77437
www.natursteinwerk-hoecklin.de

Grabmale & Grabzubehör



Energiesparweltmeister.

Eine Plattform für alle Energiequellen: Mit SolvisMax –
Modul für Modul – zur Wärme der Zukunft!



Sonnenkollektor

Brennwert (Gas oder Öl)

Wärmepumpe

Pellets, Holz, Kaminofen

Kraft-Wärme-Kopplung



Lassen

bad & heizung

Wiesentalstr. 23 · 79115 Freiburg · T (07 61) 45 90 30
Bahnhofstraße 7 · 79199 Kirchzarten · T (0 76 61) 62 73 33
info@lassen-gmbh.de · www.lassen-gmbh.de

Kreuze und Medaillen in großer Auswahl

JUWELIER KÜHN

— Seit 1874 —

KAISER-JOSEPH-STRASSE 211 · 79098 FREIBURG IM BREISGAU
TELEFON (0761) 3 38 10 · WWW.JUWELIER-KUEHN.DE
EIGENE UHRMACHER- UND GOLDSCHMIEDEWERKSTÄTTE IM HAUS

Täglich 10 – 18 Uhr

Kostenlos zur Messe hin
und zurück mit dem
RVF-Kombiticket:
Eintrittskarte = Fahrausweis

cft freizeitmessen

9. + 10. & 15. – 17. März Messe Freiburg

9. + 10. März: baby+kind | NEU: 15. – 17. März aquatique
parallel zu den cft freizeitmessen

www.cft-freizeitmessen.de

Messe Freiburg

Frisch geschlüpft: Die kleinen Frühjahrspreise

6 ANZEIGEN SCHALTEN
4 ANZEIGEN BEZAHLEN

Infos und Bestellung: Tel. 07771/93 17 - 11
oder unter www.primo-stockach.de

Fachverlag für Amts-,
Mittelungs- und Infoblätter
+ Individual-Print